

REF 193CPC

Kích thước: 12in x 18in
(30.5cm x 45.7cm)

PlastiPad®
Infant

Chăn truyền nhiệt



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ
2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chăn khi chăn không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.

3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chăn/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chăn khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chăn truyền nhiệt PlastiPad được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol II, Blanketrol III, Hemotherm hoặc Norm-O-Temp để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chăn lên giường, cáng hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chăn trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chăn với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chăn và da bệnh nhân. Chăn có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chăn. Chăn có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chăn và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.
2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cáng hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo. Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chặn.

1. Làm sạch chặn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chặn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chặn. Cuộn hoặc gấp chặn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chặn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chặn.

REF 193

Kích thước: 12in x 18in
(30.5cm x 45.7cm)

PlastiPad®

Infant

Chăn truyền nhiệt



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ

2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chăn khi chăn không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.
3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chăn/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chăn khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chăn truyền nhiệt PlastiPad® được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol® II, Blanketrol® III, Hemotherm® hoặc Norm-O-Temp® để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chăn lên giường, cáng hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chăn trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chăn với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chăn và da bệnh nhân. Chăn có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chăn. Chăn có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chăn và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.
2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cáng hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo. Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chặn.

1. Làm sạch chặn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chặn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chặn. Cuộn hoặc gấp chặn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chặn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chặn.

REF 194CPC

Kích thước: 22in x 30in
(55.9cm x 76.2cm)

PlastiPad®

Pediatric

Chăn truyền nhiệt



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ

2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chăn khi chăn không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.
3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chăn/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chăn khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chăn truyền nhiệt PlastiPad® được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol® II, Blanketrol® III, Hemotherm® hoặc Norm-O-Temp® để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chăn lên giường, cáng hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chăn trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chăn với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chăn và da bệnh nhân. Chăn có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chăn. Chăn có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chăn và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.
2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cáng hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo. Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chặn.

1. Làm sạch chặn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chặn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chặn. Cuộn hoặc gấp chặn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chặn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chặn.



GENTHERM

Gentherm Medical, LLC
12011 Mosteller Road
Cincinnati, Ohio, USA 45241
Tel: 1-800-989-7373
www.gentherm.com

57561-F
(05/2024)

PlastiPad®

Pediatric

Chăn truyền nhiệt



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ
2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chăn khi chăn không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.

3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chăn/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chăn khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chăn truyền nhiệt PlastiPad® được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol® II, Blanketrol® III, Hemotherm® hoặc Norm-O-Temp® để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chăn lên giường, cáng hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chăn trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chăn với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chăn và da bệnh nhân. Chăn có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chăn. Chăn có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chăn và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.
2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cáng hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo. Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chặn.

1. Làm sạch chặn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chặn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chặn. Cuộn hoặc gấp chặn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chặn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chặn.



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ
2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chăn khi chăn không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.

3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chăn/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chăn khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chăn truyền nhiệt PlastiPad® được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol® II, Blanketrol® III, Hemotherm® hoặc Norm-O-Temp® để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chăn lên giường, cáng hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chăn trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chăn với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chăn và da bệnh nhân. Chăn có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chăn. Chăn có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chăn và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.
2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cáng hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo. Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chặn.

1. Làm sạch chặn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chặn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chặn. Cuộn hoặc gấp chặn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chặn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chặn.

REF 196CPC
Kích thước: 24in x 60in
(64.0cm x 152.4cm)

PlastiPad®

Adult

Chăn truyền nhiệt



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ
2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chần khi chần không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.
3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chần/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chần khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chần truyền nhiệt PlastiPad® được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol® II, Blanketrol® III, Hemotherm® hoặc Norm-O-Temp® để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chần lên giường, cáng hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chần trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chần với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chần và da bệnh nhân. Chần có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chần. Chần có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chần và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.

2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cang hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo.

Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chăn.

1. Làm sạch chăn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chăn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chăn. Cuộn hoặc gấp chăn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chăn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chăn.



GENTHERM

Gentherm Medical, LLC
12011 Mosteller Road
Cincinnati, Ohio, USA 45241
Tel: 1-800-989-7373
www.gentherm.com

57562-F
(05/2024)

REF 196

Kích thước: 24in x 59.25in
(61.0cm x 150.5cm)

PlastiPad®

Adult

Chăn truyền nhiệt



CẢNH BÁO

1. Cần có yêu cầu của bác sĩ để cài đặt nhiệt độ hoặc sử dụng biện pháp điều trị. Bệnh nhân nên được kiểm tra ít nhất 20 phút một lần hoặc theo chỉ dẫn của bác sĩ. Với những bệnh nhân có nguy cơ cao hơn, bao gồm bệnh nhân nhi, những bệnh nhân nhạy cảm với nhiệt độ và bệnh nhân trong phòng mổ cần được kiểm tra thường xuyên hơn.
2. Theo dõi nhiệt độ và tình trạng da của bệnh nhân, đặc biệt chú ý đến những vị trí mấu xương. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
3. Tuân theo yêu cầu của bác sĩ hoặc quy định của bệnh viện cho quyết định ngừng điều trị. Thông báo cho bác sĩ những thay đổi tình trạng của bệnh nhân.
4. Không sử dụng thiết bị với những bệnh nhân bị thiếu máu cục bộ chi. Có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.
5. Không sử dụng thiết bị khi chăn hoặc ống dây bị rò. Nước rò rỉ có nguy cơ bị nhiễm trùng và cần được xử lý phù hợp.
6. Không đặt thêm nguồn nhiệt giữa bệnh nhân và PlastiPad. Có thể dẫn đến tình trạng tổn thương mô.
7. Không chặn đường chất lỏng bằng những dụng cụ cố định. Quá trình điều trị trên bệnh nhân có thể bị gián đoạn.
8. Không đặt nhiều lớp giấy hoặc vật liệu khác có thể làm giảm truyền nhiệt giữa chăn và bệnh nhân.
9. Không đặt vật sắc nhọn trực tiếp lên chăn PlastiPad vì có thể làm hỏng chăn. Không sử dụng kẹp để cố định chăn PlastiPad.
10. Không sử dụng thiết bị cách xa để kẹp chéo động mạch. Không tuân thủ có thể xảy ra tổn thương do nhiệt.

THẬN TRỌNG

1. Cảnh báo: Luật liên bang Hoa Kỳ hạn chế thiết bị được bán theo yêu cầu của bác sĩ
2. Sự hiện diện của nước hoặc gel trên chần khi chần không hoạt động có thể làm bệnh nhân bị lạnh.
3. Không sử dụng thiết bị hoặc ống dây khi không được cấp phép. Plastipad được thiết kế và thử nghiệm chỉ sử dụng với máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm.
4. Nếu cần thiết, sử dụng giảm áp hoặc hạ áp suất thiết bị dưới bệnh nhân để ngăn ngừa tổn thương da.
5. Không đặt túi đậu hoặc các thiết bị định vị chắc chắn khác bên dưới chần/tấm lót. Có thể gây tổn thương da.
6. Khi phẫu thuật, nhiệt độ có thể ảnh hưởng đến độc tính của những dung dịch chuẩn bị, có thể gây tổn thương trên da nếu tác dụng nhiệt trên da kéo dài.
7. Giữ khu vực giữa da bệnh nhân và chần khô ráo. Độ ẩm tăng cao có thể gây tổn thương da.

MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG

Chần truyền nhiệt PlastiPad® được thiết kế để các chuyên gia chăm sóc sức khỏe được đào tạo sử dụng như một phần của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm, cụ thể là Blanketrol® II, Blanketrol® III, Hemotherm® hoặc Norm-O-Temp® để hạ hoặc tăng nhiệt độ của bệnh nhân và/hoặc duy trì nhiệt độ mong muốn của bệnh nhân thông qua truyền nhiệt dẫn nhiệt.

CHỐNG CHỈ ĐỊNH

Không có thông tin.

LẮP ĐẶT

1. Trải chần lên giường, cang hoặc bàn phòng mổ (OR) với ống dây không bị gấp khúc về phía thiết bị.
Kiểm tra tính toàn vẹn của chần trước mỗi lần sử dụng.
2. Kiểm tra bình chứa của thiết bị để đảm bảo nó đã đầy nước vô trùng hoặc nước đã được đưa qua bộ lọc với kích thước nhỏ hơn hoặc bằng 0,2 micron.
3. Nối khớp nối male và female của chần với thiết bị. Đảm bảo phát ra tiếng “click” để chúng khóa lại với nhau.
4. Bật thiết bị và cài đặt nhiệt độ mong muốn.
5. Đặt một tờ giấy giữa chần và da bệnh nhân. Chần có thể được làm đầy trước hoặc sau khi đặt bệnh nhân lên chần. Chần có thể đặt trên hoặc dưới bệnh nhân theo ý muốn.
6. Sau khi làm đầy nước và cố định, đảm bảo chần và ống dây không bị gấp khúc gây cản trở dòng chảy của nước.

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

1. Tuân theo hướng dẫn sử dụng của máy kiểm soát nhiệt độ máu Gentherm để biết thêm hướng dẫn vận hành.

2. Để kết thúc điều trị: Tắt hệ thống kiểm soát nhiệt độ máu. Nước trong chăn sẽ tự động xả ngược trở về thiết bị. Để chăn xả nước hoàn toàn trước khi ngắt kết nối chăn với thiết bị hoặc di chuyển chăn khỏi giường, cang hoặc bàn.

VỆ SINH

Đảm bảo việc vệ sinh được tiến hành bởi nhân viên điều dưỡng hoặc nhân sự đã được đào tạo.

Những hành động sau đây được xem như hoạt động bảo trì: Thay ống dây, vệ sinh ống dây và chăn.

1. Làm sạch chăn với dung dịch xà phòng nhẹ và nước. Khử trùng theo quy trình của bệnh viện hoặc cơ sở đào tạo. Gentherm không khuyến khích tiệt trùng. Không sử dụng nồi hấp.

BẢO QUẢN

1. Để cất chăn, nhẹ nhàng gấp góc có chứa ống dây về phía trung tâm của chăn. Cuộn hoặc gấp chăn lỏng để tránh các nếp gấp rõ ràng.
2. Bảo quản chăn trong môi trường khô ráo, thoáng mát, không có vật dụng có thể làm hỏng chăn.



GENTHERM

Gentherm Medical, LLC
12011 Mosteller Road
Cincinnati, Ohio, USA 45241
Tel: 1-800-989-7373
www.gentherm.com

56444-L
(05/2024)